

**ŽUPA KRALJICE MIRA - HRVATSKO FRANJEVAČKO SREDIŠTE
QUEEN OF PEACE PARISH - CROATIAN FRANCISCAN CENTRE**



GLAS CENTRA



GODINA/YEAR 42. BR./NO. 46

14. studenoga - November 14, 2021

HRVATSKI DRUŠTVENO-KULTURNI CENTAR - NORVAL

9118 Winston Churchill Boulevard, Norval, Ontario L0P 1K0

Telefon: 905-456-3203 ✉ Fax: 905-450-8771 ✉ www.norvalqueenofpeace.com

e-mails: cfcnorval@gmail.com or queenofpeacenorval@hamiltondiocese.com

**“Gospodin mi je svagda pred očima
jer mi je zdesna da ne posrnem...”**

Psalm 16,8



**PASTORALNO
OSOBLJE**



Fra Marko Puljić, OFM, ravnatelj i župnik

Fra Robert Kavelj, OFM, župni vikar

Karmela Bagarić, tajnica



MISNE NAKANE KROZ TJEDAN**Ponedjeljak, 15. studenoga 2021. - Sv. Albert Veliki****7 sati navečer**

+Zorka Glavina ----- Obitelj Mihelić
+Ivan i Marija Augustin ----- Obitelj Mihelić

Utorak, 16. studenoga 2021. - Sv. Margareta i sv. Gertruda**7 sati navečer**

+Kiril Bukatko ----- Gojko i Andelka Primorac
+Fra Kornelije Kordić ----- Gojko i Andelka Primorac

Klanjanje Presvetom Oltarskom Sakramenu nakon mise**Srijeda, 17. studenoga 2021. - Sv. Elizabeta Ugarska****7 sati navečer**

+Mladen Skoko (g) ----- Sin Tomislav Skoko
+Mladen Skoko (g) ----- Sin Ante Skoko

Četvrtak, 18. studenoga 2021. - Posveta bazilika sv. Petra i Pavla**7 sati navečer**

+Andrija Mijatović ----- Mijo i Marija Kutleša
+Mirko Vrdoljak ----- Mijo i Marija Kutleša

Petak, 19. studenoga 2021. - Sv. Janja Asiška**7 sati navečer**

+Kiril Bukatko ----- Župno vijeće i odbor Centra
+Andrija Mijatović ----- Ante i Mara Ostojić
+Stanko Vasilj ----- Ante i Mara Ostojić
Za svoje pokojne ----- Venco i Neda Luburić
+Mirko i Ruška Tomić ----- Venco i Neda Luburić
+Nikola i Ljilja Pavković ----- Venco i Neda Luburić
+Vlatko, Iva i Gojko Čuvalo ----- Venco i Neda Luburić
+Mladen Skoko (g) ----- Sin Ivan i obitelj
Na nakanu ----- Ljilja Marković
Za obitelj Marković ----- Ljilja Marković
Za obitelj Mikan ----- Ljilja Marković
Za Kristinu Marković ----- Ljilja Marković
Za Danielu Marković ----- Ljilja Marković
Za Tanju Mikan ----- Ljilja Marković
+Drago Pehar ----- Frank i Marta Bartoša
+Mirko Crnković ----- Sestra Sylvia Bandić i obitelj
+Kata Crnković ----- Obitelj Ivana Bandića
+Manda Kobaš-Smith ----- Ana Kobaš
+Nicolo Mandola (g) ----- Kći Emilia Čuljak
+Juan Mandola ----- Sestra Emilija Čuljak i obitelj

Subota, 20. studenoga 2021.**5 sati popodne**

Za duše u čistilištu (u spomen Karlu) ----- Obitelj Frane Mandurića
Za pokojne iz obitelji Čosić i Buljan ----- Mila i Ankica Čosić s obitelji
Za pokojne roditelje ----- Marija Prusina
+Kata Prusina ----- Branko Prusina i obitelj
+Anica Mlinarević ----- Suprug Zdravko i obitelj
+Drago Pehar ----- Supruga Mara i obitelj
+Anton Travala ----- Supruga Tonka i djeca
+Ivana Šimunović ----- Supruga Delfa i kći Monika
+Jure Vlaho ----- Supruga Zorka i djeca
+Slavica Skoko ----- Sinovi: Ante, Ivan i Tomislav
+Srećko Lauc i Ana Grizelj ----- Stanko Grizelj
+Andrija Zubac ----- Kći Mary Mica Vlačić
+Ivana Petrović ----- Obitelj Mladena Vidačkovića
+Ivana Šimunović ----- Obitelj Mladena Vidačkovića
+Kristina Čosić ----- Sestra Anita Jerković i obitelj
+Manda Vrklijan ----- Ladislav i Kata Praljak
+Stipe Čosić ----- Majka Mila i sestra Ankica Čosić s obitelji
+David Matić ----- Majka Anica i obitelj
+Marko Matić ----- Supruga Anica i obitelj
+Zlatica Krmpotić i Mladen Majić ----- Suprug Ladislav i obitelj

Svetkovina Krista Kralja**21. studenoga 2021.****9:00 - Misa za sve župljane, žive i pokojne****11:00AM - Misa za sve župljane, žive i pokojne****12:30PM - Mass for all parishioners, living and deceased****MISNA ČITANJA****Trideset i treća nedjelja kroz godinu - B****PRVO ČITANJE:****Dn 12, 1-3****Čitanje Knjige proroka Daniela**

U ono će vrijeme ustati Mihael, knez veliki, koji štiti sinove tvog naroda. Bit će to vrijeme tjeskobe kakve ne bijaše otkako je ljudi pa do toga vremena. U ono vrijeme tvoj će se narod spasiti – svi koji se nađu zapisani u Knjizi. Tada će se probuditi mnogi koji snivaju u prahu zemljinu: jedni za vječni život, drugi za sramotu, za vječnu gadost. Umnici će blistati kao sjajni nebeski svod, i koji su mnoge učili pravednosti, kao zvijezde navijeke, u svu vječnost.
Riječ Gospodnja.

OTPJEVNI PSALAM:**Ps 16, 5.8-11****Pripjev: Čuvaj me, Bože, jer se tebi utječem.**

Gospodin mi je baština i čaša:

ti u ruci držiš moju sudbinu.

Gospodin mi je svagda pred očima
jer mi je zdesna da ne posnem.

Stog mi se raduje srce i kliče duša,
pa i tijelo mi spokojno počiva.
Jer mi nećeš ostaviti dušu u podzemlju
ni dati da pravednik tvoj truleži ugleda.

Pokazat ćeš mi stazu života,
puninu radosti lica svoga,
sebi zdesna blaženstvo vječno.

DRUGO ČITANJE:**Heb 10, 11-14.18****Čitanje Poslanice Hebrejima**

Svaki je svećenik dan za danom u bogoslužju te učestalo prinosi iste žrtve, koje nikako ne mogu odnijeti grijehâ. A Krist, pošto je prinio jednu jedincatu žrtvu za grijeha, zauvijek sjede zdesna Bogu čekajući otad dok se neprijatelji ne podlože za podnožje nogama njegovim. Jednim uistinu prinosom zasvagda usavrši posvećene. A gdje su grijesi oprošteni, nema više prinosa za njih.
Riječ Gospodnja.

EVANĐELJE:**Mk 13, 24-32****Čitanje svetog Evandželja po Marku**

U ono vrijeme: Reče Isus svojim učenicima: »U one dane, nakon velike nevolje, sunce će pomrati i mjesec neće više svijetljeti, a zvijezde će s neba padati i sile će se nebeske poljuljati. Tada će ugledati Sina Čovječjega gdje dolazi na oblacima s velikom moći i slavom. I razaslat će anđele i sabrati svoje izabranike s četiri vjetra, s kraja zemlje do na kraj neba. A od smokve se naučite prispopobi! Kad joj grana već omekša i lišće potjera, znate: ljeto je blizu. Tako i vi kad vidite da se to zbiva, znajte: blizu je, na vratima! Zaista, kažem vam, ne, neće uminuti naraštaj ovaj dok se sve to ne zbude. Nebo će i zemlja uminuti, ali riječi moje ne, neće uminuti. A o onom danu i času nitko ne zna, pa ni anđeli na nebu, ni Sin, nego samo Otac.«

Riječ Gospodnja.

(hilp.hr)

DUHOVNA PORUKA

fra
Jozo
Čupić



Strah-radost nad propašću svijeta

Smeteni smo pred propašću svijeta kao pred dobrom trgovinom. Kako objasniti činjenicu, da se filmovi apokaliptičkog sadržaja dobro prodaju? Dolazi li kraj svijeta po nezauzavlјivoj promjeni klime, atomskim ratom, tsunamijem ili će kozmička katastrofa uništiti život na zemljji?

Ovih sam dana pročitao, da znanstvenici koji provode istraživanja na Kapverdskim (Zelenortskim) otocima tvrde da su pronašli dokaze da je ondje prije 73.000 godina nastao megatsunami koji je bio veći od bilo čega što je ljudska rasa ikad vidjela. Gigantski plimni val visok čak 244 metra formirao se nakon iznenadnog urušavanja dijela velikog vulkana i doslovce je potopio jedan otok udaljen 50-tak kilometara.

Nijedna od ovih katastrofa ne može biti isključena, iako je tisuću puta vjerojatnije, da ja umirem od srčanog udara, krvarenja u mozgu, od raka – ili ako imam sreće – "samo" od staračke starosti. Apokaliptičke misaone igre garantiraju veći nervni podražaj.

Uprvim stoljećima naše ere mnogi su ljudi bili osvje-

dočeni, da svijet neće dugo trati. Bilo je tada bezbroj spisa o predstojećoj propasti svijeta. Njihove slike užasa imale su velik utjecaj na ljudе. Neke su upravo u Svetom pismu ostavile svoj trag.

Najjednostavnije bi bilo da njih gurnemo na stranu ili ih letimice pročitamo, jer konačno, evo ima već dvije tisuće godina, da se nisu obistinile. Svijet je još tu, a oni koji su mislili da će ova generacija sve to doživjeti, očito su se zabunili.

Štetno je ako se prevrši mjeđu. Uporno ponavljanje svih ovih tema pokazuje, da je tu sadržana vrlo ozbiljna i važna briga. Strah pred krajem, strah pred jednim krajem strahote i užasa je ozbiljna briga mnogih ljudi. Ne prija svijetu i ne izlazi iz glava.

Tu je također upletena i tema grijeha, čežnja za kaznom svih koji su se ogriješili o stvorenje, i ujedno strah da i sam nisam posve nedužan.

Radosna vijest svršetka svijeta

Nasuprot tome na istoj razini dolazi nam i radosna vijest, koja je sadržana u ovim tekstovima: traži se od nas da gledamo u Sina Čovječjega koji će doći s moću i slavom velikom, da izabrane zajedno povede. Pogled na Sina Čovječjega je protusredstvo protiv naših strahova i protiv našeg osjećaja krivnje. Sebe uskladiti u povjerenju na Sina Čovječjega, graditi na njemu bazu povjerenja, donosi više nego promatranje znakova katastrofe i zagonetke

časa.

Ostao nam je još jedan tjeđan do svetkovine Krista Kralja. Vrijednost kraljevskog naslova s kojim se klanjamo Kristu, leži u nadi, da je on gospodar svega stvorenja, da je on nad svim kozmičkim i povijesnim događajima i da on može spasiti i da će spasiti; upravo tamo gdje prema ljudskim predodžbama nema spasenja.

Poruka apokaliptičke opomene

Uz ovu vjerničku poruku sadrži apokaliptička predodžba još jednu daljnju pozitivnu vrijednost: neki faktori prijetećeg svršetka leže u području oblikovanja ljudi. Apokaliptičke slike nam pokazuju, kako vode zablude naoružavanja i vođenje rata i opominju nas, da mobiliziramo sve snage za mir. Zauzimanje za pravednost diljem svijeta može utišati konflikte i sprječiti ratove. Pažljivije ophođenje s okolišem i s resursima zemlje može smanjiti negativne posljedice i smanjiti prijeteće katastrofe. Apokalipsa ne želi samo poticati strah, nego također probuditi i pokrenuti na obraćenje.

Mari činimo dobro, ako se stavimo pred strahove koji su duboko skriveni u mnogim ljudima.

Razračunavanje s njima vodi k nadi, koja leži u povjerenju u Sina Čovječjega. Ona nas može motivirati, da se angažiramo u društvu, politici i znanosti za temeljna pitanja kako preživjeti.

VAŠI NOVČANI DAROVI

NOVČANI DAROVI

DONESENI OSOBNO U ŽUPNI URED, PREDANI U CRKVI,
ILI POSLANI PREKO "ONLINE BANKING" NA EMAIL
cfcnorval@gmail.com

DAROVI ZA OTPLATU CRKVENOG DUGA

◆ Babić, Mila -----	\$500.00
◆ Ćavar, Pero -----	\$200.00
◆ Delač, Mary -----	\$350.00
◆ Dujmović, Ilija i Finka-----	\$1,000.00
◆ Halar, Josef i Josefine -----	\$400.00
◆ Luburić, Zvonko i Adriana -----	\$500.00
◆ Mijatović, Ruža-----	\$150.00
◆ Mišetić, Matija -----	\$300.00
◆ Nikić, Danica -----	\$300.00
◆ Ostojić, Ante i Mara-----	\$200.00
◆ Pavković, Berislav-----	\$300.00
◆ Perko, Ružica -----	\$250.00
◆ Petruša, Josip i Vera -----	\$300.00
◆ Primorac, Gojko i Andelka -----	\$500.00
◆ Primorac, Vida -----	\$400.00
◆ Radišić, Ivan i Mary -----	\$500.00
◆ Radišić, Marko i Slava -----	\$1,000.00
◆ Rajić, Andelko i Ankica -----	\$300.00
◆ Rupanovits, Julius i Marija -----	\$400.00
◆ Skoko, Ivan i Anica -----	\$300.00
◆ Stojić, Mate i Mara -----	\$400.00
◆ Vidović, Ivan i Đurđica -----	\$300.00
◆ Vrdoljak, Franjo i Mirjana -----	\$200.00
◆ Zelenika, Ljubomir i Lydia -----	\$1,000.00

Prigodom Krštenja: Dominik Ante Filipović

• Roditelji, Jasenko i Diana Filipović -----	\$300.00
• Kum, Stjepan Bukvić -----	\$100.00
• Djed i baka, Fabijan i Ankica Bukvić -----	\$100.00

Prigodom Krštenja: Karlo Rezo

• Roditelji, Stanko i Ivana Rezo -----	\$300.00
• Kumovi, Stipe i Adriana Kordić -----	\$200.00

U spomen: +Neda Gagro

• Kći Gloria i Vlado Vujeva s djecom -----	\$2,000.00
--	------------

KRUH SVETOG ANTE

• Ivan i Anica Skoko -----	\$25.00
• Nevenka Brkić -----	\$20.00

ZA CVIJEĆE U CRKVI

• Ivan i Anica Skoko -----	\$25.00
----------------------------	---------

DAROVI PRED KIPOVIMA I ZA SVIJEĆE

• 7. studenoga 2021. -----	\$427.00
----------------------------	----------

NEDJELJNA MILOSTINJA

• Nedjeljni darovi - 7. studenoga 2021. -----	\$5,254.00
---	------------



Hvala svim darovateljima

Ako ne želite da se Vaše ime javno objavljuje na listi darovatelja, molimo Vas, obavijestite naš župni ured.

ONLINE GIVING

Hvala svim darovateljima koji novčano pomažu našu zajednicu vjernika Kraljice Mira. Vaš novčani dar možete uplatiti preko **e-mail money transfer** ili **eTransfers**.

Naš župni e-mail je cfcnorval@gmail.com

Usvojoj poruci možete naznačiti je li vaš dar: nedjeljna milostinja (**Sunday Collection**), uplata duga (**Mortgage**), misne nakane (**Mass Intentions**), cvijeće u crkvi (**Church Flowers**), u spomen na pokojne (**In Memory**)... (*Fra Marko*)

SLUŽBE U CRKVI

SAKUPLJAJU MILOSTINJU

Nedjelja 14. studenoga 2021.	
9:00	Rade Alilović, Berislav Barbarić, Zvonimir Leko, Ivan Vukojević
11:00	Ilija Bartulović, Ivica Bilinčić, Branko Marić, Ivan Skoko
12:30	Petar Krešo, John Marić

ČITACHI

Nedjelja, 14. studenoga 2021.	
9:00	Koleta Šola
11:00	Nikolina Kvesić
12:30	Iva Lightfoot

Nedjelja, 21. studenoga 2021.	
9:00	Mile Gagro, Dragan Pejić, Stanko Prce, Ante Šola
11:00	Ljubomir Bušić, Jakov Čosić, Niko Lozančić, Jozo Križanac
12:30	Petar Krešo, John Marić

Nedjelja, 21. studenoga 2021.	
9:00	Adriana Jurić
11:00	Marijana i Olivia Vrankić
12:30	Tomkin Family

ŽUPNE OBAVIJESTI

PROSLAVE OBLJETNICA BRAKA

Iduće nedjelje, 21. studenoga 2021., u našoj crkvi Kraljice Mira za vrijeme sv. mise u 11 sati sudjelovat će u proslavi obljetnica braka sljedeći bračni parovi:

25. OBLJETNICA: Milan i Karmela Bagarić, Mate i Spomenka Boras

50. OBLJETNICA: Anton i Miroslava Mihelić, Ivan i Rosa Pavela, Ištvan i Ivanka Taš

60. OBLJETNICA: Drago i Boja Perić.

PRVA PRIČEST I KRIZMA 2022.

- Još traje upis đaka za prvu svetu pričest i krizmu za godinu 2022.
- Vjeronauk započinjemo **8. prosinca** za prvu pričest, a **9. prosinca** za krizmanike.
- Za prvpričesnike vjeronauk će biti svake srijede u 5:30 popodne, a za krizmanike četvrtkom u 5:30 popodne.
- Za upis svoje djece podđite na našu župnu web stranicu norvalqueenofpeace.com te pod tabom „sakramenti-sacraments“ ispunite prijavnicu.
- Prva pričest bit će u nedjelju, **1. svibnja 2022. u 11 sati.**
- Sv. potvrda ili krizma bit će u subotu, **26. veljače, 2022. u 2 sata** popodne. Sakrament potvrde podijelit će kotorski biskup, mnogopoštovani **Ivan Štironja**.

FIRST COMMUNION

AND CONFIRMATION IN 2022

- ◊ You can still register your child for the sacraments of First Communion and Confirmation.
- ◊ The classes will commence on the **8th of December 2021** for First communion and the **9th of December 2021** for Confirmation.
- ◊ Classes will be held Wednesday (First Communion) and Thursday (Confirmation) at 5:30PM.
- ◊ In order to register visit our website norvalqueenofpeace.com and under the „sacraments“ tab you will find a form to fill out.
- ◊ First Communion will take place on **Sunday May 1st 2022.**
- ◊ The date of Confirmation will be **February 26th 2022 at 2PM.** Confirmation will be administered by the most rev. Bishop of Kotor, **Ivan Štironja**.

POKOJNICI

- ◆ Preminula je u Proboju, u Hercegovini, u 85. godini života, **+Milena Zlopaša**. Upućujemo sućut obitelji Marka i Milijane Rupčić, rodbini i prijateljima.
- ◆ U Zagrebu je preminuo, u 68. godini života, **+Anton Ramuščak**. Upućujemo sućut njegovoj sestri, našoj župljanki Ivanki Cerjanec, obitelji, rodbini i prijateljima.
- ◆ Pokojnike preporučamo u molitve župne zajednice. Počivali u miru!



POTPUNI OPROST ZA POKOJNE

Crkva se u studenom na poseban način pokazuje u svom otajstvenom zajedništvu – ona proslavljena na Nebu u zajedništvu

svetih, trpeća koja okuplja duše vjernih preminulih koje se nalaze u čistilištu te putujuća ili vojujuća koja okuplja žive članove Katoličke Crkve.



Iznimno je djelo milosrđa moliti za duše pokojnika te za njih prikazivati žrtvu svete mise kako bi one što prije doživjele radost Neba te okončale čistilišne muke. U Katekizmu Katoličke Crkve stoji: „Oni koji umru u milosti i prijateljstvu s Bogom, a nisu potpuno čisti, iako su sigurni za svoje vječno spasenje, moraju se poslije smrti podvrgnuti čišćenju kako bi postigli svetost nužnu za ulazak u nebesku radost. To konačno čišćenje izabranih, koje se posve razlikuje od kazne osuđenih, Crkva naziva čistilištem“ (br. 1030 – 1031).

Potpuni oprost od vremenitih kazni za duše u čistilištu, dakle za pokojnike „koji umru u milosti i prijateljstvu s Bogom, a nisu potpuno čisti“ (usp. prethodni citat iz KKC), dio je duhovnog blaga Crkve te se vjernici žarko potiču da ih uključe u svoje molitve.

Potpuni oprost za pokojnike čije su duše u čistilištu može postići onaj: a) tko pohodi groblje tijekom studenoga i moli za pokojnike; b) tko dođe u crkvu, ispovjedi se i pristupi svetoj pričesti za vrijeme svete mise, te u crkvi izmoli Vjerovanje i Oče naš, na nakanu Svetog Oca, Pape.

(prema IKA, 29. listopada 2021.)

VAŽNO UPOZORENJE

- ◊ One osobe koje su civilno vjenčane, a nisu vjenčane u Rimokatoličkoj crkvi, zatim osobe koje žive u civilnom obliku obiteljske zajednice (Common Law Unions), a nisu ni civilno vjenčane, **ne mogu ići na isповјед i primati svetu pričest.**
- ◊ Trebaju sudjelovati u misnom slavlju, ali ne mogu dolaziti na svetu pričest dok se njihovo stanje ne uredi prema crkvenim zakonima.
- ◊ Ako trebate još neke dodatne informacije, pitajte fra Marka.

MOLITVENI KALENDAR U HAMILTONSKOJ BISKUPIJI

Svećenici, redovničke zajednice i katoličke udruge za koje se moli tijekom ovoga tjedna u hamiltonskoj biskupiji

Ponedjeljak	Rev. Ambroise Tshiaba Ntumba
Utorak	Rev. Andrew Quashire
Srijeda	Pokojni posvećenog života
Četvrtak	Rev. Drago Gacnik, S.D.B.
Petak	Rev. Andrew Lopatniuk
Subota	Rev. James Link, C.R.

MOLITVA ZA SVEĆENIKE

Dobri i milosrdni Bože, hvala ti za dar, naše svećenike. Po njima doživljavamo tvoju nazočnost u sakramentima. Ojačaj naše svećenike u njihovu pozivu.

Ražari njihove duše ljubavlju prema tvome narodu. Udjeli im mudrost, razumijevanje i snagu koja im je potrebna kako bi mogli ići Isusovim stopama.

Nadahni ih spoznajom tvoga Kraljevstva. Daruj im potrebne riječi za navještaj evanđelja. Udjeli im da osjete radost u svojoj službi.

Pomozi im da postanu sredstvo tvoje božanske milosti. To te molimo po Isusu Kristu, koji živi i kraljuje kao naš vječni Svećenik. Amen.

PRAYER FOR PRIESTS

Gracious and loving God, we thank you for the gift of our priests. Through them, we experience your presence in the sacraments. Help our priests to be strong in their vocation.

Set their souls on fire with love for your people. Grant them wisdom, understanding, and the strength they need to follow in the footsteps of Jesus.

Inspire them with the vision of your Kingdom. Give them the words they need to spread the Gospel. Allow them to experience joy in their ministry.

Help them to become instruments of your divine grace. We ask this through Jesus Christ, who lives and reigns as our eternal Priest. Amen.
(Vocation Office, Diocese of Hamilton 2021)



VAŽNI DOGAĐAJI, PROSLAVE IZABAVE U GODINI 2021. U NAŠOJ ŽUPI KRALJICE MIRA I HRVATSKOM FRANJEVAČKOM SREDIŠTU, U NORVALU

- | | |
|---------------------|--|
| 21. studenoga 2021. | Proslava obljetnica braka |
| 28. studenoga 2021. | Prva nedjelja Došašća |
| 3. prosinca 2021. | Proba za Nikolinje - Ne će biti |
| 4. prosinca 2021. | Proslava sv. Nikole - Ne će biti |
| 5. prosinca 2021. | Izbori za župno vijeće i odbor Centra - Ne će biti |
| 8. prosinca 2021. | Početak vjeronauka za prvu pričest (2022.) |
| 9. prosinca 2021. | Početak vjeronauka za krizmu (2022.) |
| 14. prosinca 2021. | Adventska isповјед - Norval ? |
| 24. prosinca 2021. | Božićna misa bdijenja u 6 sati navečer - 11 i 30 navečer pjevanje božićnih pjesama - ponočka |
| 25. prosinca 2021. | BOŽIĆ |
| 26. prosinca 2021. | Sveta Obitelj |
| 27. prosinca 2021. | Sveti Ivan, apostol i evanđelist |
| 28. prosinca 2020. | Nevina dječica - Mladenci |
| 31. prosinca 2020. | Silvestrovo - Sv. misa zahvalnica |

Doček Nove godine u velikoj dvorani našega Centra (???)
Budući da ne znamo koliko dugo će trajati virusna pandemija, gore navedena događanja ovisit će o pravilima i uredbama civilnih i crkvenih vlasti.

Pope Francis
is asking each and every one of us
to become involved
in the synodal process
leading up
to the Synod of Bishops
to be held in Rome in 2023.

The Pope tells us that
the point of a synodal Church -
"is to listen, as the entire People of
God, to what the Holy Spirit
is saying to the Church."

(continuing on the last page)

The Croatian-Canadian Scholarship Fund
is pleased to announce the recipient of

The
in2ition
Scholarship Award

The In2ition Scholarship Award is an aggregate amount of up to \$40,000 CAD awarded to a student enrolled as a full-time undergraduate at a university in Canada for the 2021/2022 year.

Congratulations to the award recipients!

Borna Anic-Matic

Borna is enrolled at the University of Toronto majoring in Mathematics with a minor in Statistics. He aims to graduate with both bachelors and masters degrees and is considering a PhD in Mathematics.

Borna's record of achievement is outstanding and has distinguished him as an exceptional candidate. He has overcome many obstacles which could have stopped him from pursuing his goals, but Borna is dedicated to striving to achieve success, give back to his family and be an exemplary role model for his two sisters. Borna is actively involved in extra curricular activities which include, among others, participating in music festivals as an alto saxophone player.

An additional scholarship was awarded as a result of the quality of the applications received:

Angelina Vistica - \$5000

Angelina is enrolled at the University of Toronto studying Life Sciences.

The In2ition Scholarship Award is managed by the Croatian-Canadian Scholarship Fund, which is a joint program developed and administered by the Croatian-Canadian Library and the Canadian-Croatian Chamber of Commerce.



CROATIAN-CANADIAN LIBRARY
HRVATSKO-KANADSKA KNIŽNICA

in2ition
IN2ITION REALTY



CANADIAN-CROATIAN
CHAMBER OF COMMERCE



www.monastays.com

**The best thing that you
can do this summer!**



Summer in Croatia!

FOR WHOM-TWO AGE GROUPS

- Children 9-15 years old
- Young adults 20-26 years old

WHAT IS IT ALL ABOUT

- Two weeks of organized vacation in Croatia
- Workshops, activities, prayers, music, surprise guests and unforgettable memories
- Peaceful accommodation and a way to feel closer to Catholicism through monastery accommodation
- Perfect getaway for this summer
- Opportunity to meet new Croatian friends and learn new skills

For more info. contact us/send us an email:

info@monastays.com

+385 97 786 6713

(WhatsApp)



mona_stays



MONASTAYS



MAGARAC PRODUCTIONS

THE NEWS WE'VE BEEN WAITING FOR!

In cooperation with the Bebek/Grdović teams, we are excited to finally announce that the long and patiently awaited concert has been rescheduled to **Saturday April 23, 2022** at St. John's Lithuanian Hall.

1. COVID regulations and measures will be strictly enforced.
2. Keeping your tickets? Great! More info to follow in January, please stay tuned. Existing tickets for both Friday and Saturday shows will be reissued and honoured (no increase) for Saturday April 23, 2022.
3. Returning your tickets? Email magaractix@gmail.com only for more details. All returned tickets must be received by us no later than **December 15, 2021**.
NO EXCEPTIONS. THIS IS FINAL!

Thanks for your patience and ongoing support. We can't wait to see you all again!

**FOLLOW THE DONKEY
@MAGARACPRODUCTIONS**

CROATIAN TV

**TV Application Available
For Smartphones & Tablets**

All you need is high-speed internet to access all your favourite English cable channels, endless Sports, Movies, TV shows and PPVs.

MATTHEW KRASIC
905-929-5729 (text preferred)
info@ktvservices.net

ONLINE TV 



**CALL TO SAVE
1-877-702-7702**

ljurkas@youngsinsurance.ca
rjurkas@youngsinsurance.ca

GEOGETOWN BRANCH

Ensuring. Insuring. Reassuring.
For over 100 years.



Home • Auto • Commercial • Life • Employee Benefits

Call
Lily & Rick Jurkas



BOBESICH
LAW

NAKON SMRTI VAŠIH
NAJMLIJIH NAZOVITE NAS DA
RIJEŠIMO OSTAVŠTINU

905-858-4030
BOBESICHLAW.COM

HVALA VAM NA 40 GODINA POVJERENJA.



Turner & Porter

POGREBNI ZAVOD

"Veći broj Hrvata, koji govore hrvatski, odabiru pogrebni zavod Turner & Porter Funeral Directors, od bilo kojeg pogrebnog zavoda u Mississauga-i i Toronto-u"

- Mi znamo i razumijemo običaje zajednice
- U obiteljskom vlasništvu i poslovanju više od 135 godina
- Raspolažemo s pet zasebnih kapela, s potrebnim prostorijama za sve pogrebne prigode
- Veliki prostor za parkiranje, pogodno povezan s glavnim cestama i raskrsnicama
- 100% garancija za vaše zadovoljstvo. Ukoliko niste u potpunosti zadovoljni bilo kojom nasom uslugom, ta će usluga biti besplatna

Two Convenient Mississauga Locations

PEEL CHAPEL
2180 Hurontario Street, Mississauga
(Highway 10 north of the Q.E.W.)
905-279-7663

NEWEDUK - ERIN MILLS CHAPEL
1981 Dundas Street West, Mississauga
(Just east of Erin Mills Parkway)
905-828-8000

Three Convenient Toronto Locations

RONCESVALLES CHAPEL
436 Roncesvalles Avenue
416-533-7954

YORKE CHAPEL
2357 Bloor Street West
416-767-3153

BUTLER CHAPEL
4933 Dundas Street West
416-231-2283

AUDAXLAW PC

**OFFERING LEGAL SERVICES IN THE FOLLOWING AREAS
NUDIMO VAM PRAVNE USLUGE U NAVEDENIM PODRUČJIMA**

- REAL ESTATE (RESIDENTIAL & COMMERCIAL)
- FRANCHISING
- COMMERCIAL LEASING
- BUSINESS & CORPORATE LAW
- CHARITY AND NOT-FOR PROFIT
- SPORTS LAW
- COMMISSIONING & NOTARIZING

CONTACT US · GOVORIMO HRVATSKI!

MAJA PETROVIĆ
Lawyer & Notary Public

3300 Bloor Street West, Suite 670
Etobicoke, ON. M8X 2X2
Tel: 416.862.8329
maja.petrovic@audaxlaw.com
www.audaxlaw.ca

IVICA PETROVIC

Owner

imagaragedoors@outlook.com



I.M.A. GARAGE DOOR SERVICES

Providing ALL services for garage doors and garage door openers!



(416) 876-4967
(905) 821-3094

imagaragedoorservices.com

BOB's
HEATING & AIR
Conditioning Ltd.

Over 35 years experience.
Specializing in duct work, furnaces,
air conditioning, humidifiers, fireplaces,
gas lines, radiant heat,
tankless heaters and air purifiers.

We are here to serve your comfort needs.

905.278.8889



Bob Perisa
Director
C.647.889.3855

Ivo Perisa
Gas Technician
C.416.435.2172

3045 Southcreek Road, Unit#1, Mississauga, Ontario L4X 2X6

Želje, čestitke, oglase i reklame

Radio Nedjeljom
5:00 - 7:00

ZVUCI HRVATSKE
Radio Program
www.zvucihrvatske.ca
soundsofcroatia@yahoo.ca

T: (905) 602-8900

JL

JOHN M. LONČARIĆ
Chartered Accountant

Certified Financial
Planner

www.loncaric.ca
john@loncaric.ca

T: (905) 602-4500

FINE DINING AND QUALITY SERVICE



1989A DUNDAS ST. E.
MISSISSAUGA, ON L4X 1M1
TEL: 905.624.4111
CELL: 905.609.2544

www.croatiarestaurant.ca

ENTERTAINMENT AND DANCING

Upper Glen Abbey
DENTAL

Family & Cosmetic Dentistry
Teeth Whitening
Surgical Dental Implants
Braces

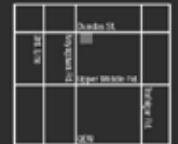
New patients and emergencies welcome.

Dr. John Delisimunovic - Dentist
Dr. Zia Beg - Orthodontist

905.257.2556

478 Dundas St. West Oakville ON L6H 6Y3

invisalign®





www.euromaxfoods.com

EUROMax FOODS

Breads, buns, cold cuts, meat, BBQ sausages, cakes and pastries, ready to eat meals, catering,
Variety of European products, weekly specials

All under one roof!



MILTON
61 James Snow Pkwy, # 5
Milton, ON L9T 0R3
Tel: 905-693-6661



BRAMPTON
20 Polonia Ave Unit #101
Brampton, ON L6Y 0K9
Tel: 905-455-4664



BRAMPTON
190 Bovaird Dr. W. #59
Brampton, ON L7A 1A2
Tel: 905-451-0221



MISSISSAUGA
2550 Hurontario St. #4
Mississauga, ON L5B 1N5
Tel: 905-949-8214



Dr. John Bubanovich

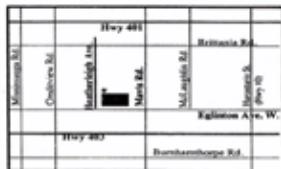
Zubar ~ Dentist

Dr. Fayaaz Jaffer

"Specialist Paradontologije" Liječenje desnih (lalavke)

NUDIMO VAM BESPLATNE ZUBNE KONSULTACIJE

**PRIMAMO NOVE PACIJENTE I HITNE
SLUČAJEVE (Emergencies)**



CENTRAL MISSISSAUGA
5025 Heatherleigh Ave. Unit#9
NAZOVITE
TEL: 905-568-1200

OPEN EVENINGS & SATURDAYS
OTVORENI NAVEĆER I SUTOM

Assumption Catholic Cemetery

6933 Tomken Road Mississauga

(905) 670-8801



CATHOLIC CEMETERIES &
FUNERAL SERVICES
ARCHDIOCESE OF TORONTO

Section for Croatian Community, Mausoleum
and Funeral Services

Visit our website at catholic-cemeteries.com



Dr. Danny Mus
Optometrist

- Comprehensive Vision Analysis
- Ocular Health Evaluations
- Glasses and Contact Lenses
- Digital Retinal Photography
- Pediatric Eye Exams
- Digital Retinal Photography and Visual Field Testing
- Pre and post-operative Laser Vision Correction
- Open six days a week including evening appointments
- Za sve usluge govorim hrvatski



Telephone: (905) 822 -3698

www.sheridanoptometry.com

Sheridan Corporate Centre
(QEWR and Erin Mills Parkway)
2155 Leanne Blvd.
Mississauga, Ontario



NEW LOCATION!

1525 Bristol Rd W
Mississauga, ON L5M 4Z1
905-567-2562

ZAYOUNA LAW FIRM



**Have You Been Injured?
Car Accident, Slip and Fall,
Short Term Disability,
Long Term Disability**
Call us - we can help.

Don't Settle for less

**Ozlijede? Mi možemo pomoći
Ne plaćate ukoliko ne pobijedimo
Besplatno savjetovanje
Nazovite danas**

Ana Luburić
Corporate and Client Services

Gоворимо Хрватски

www.zaylaw.com

416- 875- 5632

ETOBICOKE
SportMed & Physiotherapy

81 The East Mall

Suite #105

Etobicoke, ON M8Z SW3

Tel. 416.251.7000

www.etobicokesportmed.com

SERVICES

Physiotherapy
Chiropractic
Massage Therapy
Naturopath
Acupuncture

Custom Orthotics
Sports Injuries
Sports Performance Care
Active Release Techniques

Laser Class 4
Shock Wave
Pain Management
Rehabilitation
Pelvic Floor Care

Customized Nutrition
Weight Loss
Pediatric Care
Craniosacral Therapy
Natural Face Lift



Dr. Paul Blondich BScKin, DC

Dr. Renata Blondich BSc, DC

Dr. Carol Laic BSc, ND, MED

Jennifer Ferreira RMT

Alice LaQuain PT

Info@etobicokesportmed.com



RETIREMENT LIVING COMING WINTER 2022!



www.ashleyoakshomes.com

**SALES OFFICE - 905.452.0340
105 RIVERMONT RD., BRAMPTON (Steeles Ave. & Miss. Rd.)**



Andjelka Granic

Broker of Record

905.897.8777

C. Ashley Realty Inc., Brokerage

918 Dundas Street East, Suite 500 Mississauga, ON L4Y 4H9

Jana Beran
Norman Broz
Ivan Bubanovich
Jennifer Forgenie
Nick Skacan
Frank Vrdoljak
Drazen Vuckovic



Top 1% in Canada for Royal LePage 2014, 2016*

Andelka Pejić

Sales Representative
905.703.4544

andelka@royallepage.ca
www.foreverhome.estate

Hrvatski Tamburaški Sastav
“Veseli Pajdaši”



Miroslav: 416.540.4649



John Alpeza
President
151 Brunel Rd- Unit # 21
Mississauga, ON L4Z 2H6
Tel. (905) 568-9995 Fax. (905) 568-9996
john@alpeza.com • www.alpeza.com
Gradimo Bolju Budućnost za Našu Djecu!
(Uključujući svoje sinove Kristian, Mateas i njihovu majku Diana)

Bus: (905) 465-0080 Fax: (905) 465-0041

info@krunoelectric.ca



Electrical Contractor
Commercial • Industrial • Residential
1476 Wallace Road, Unit 4
Oakville, Ontario L6L 2Y2

KRUNO PENAVIĆ

Markic Dental

Dr. Susan B. Markić
Dr. Gordan J. Markić

(905) 896-4832

ZUBNA ORDINACIJA
900 Rathburn Road West
Mississauga, Ontario L5C 4L3



Petar Budisa

phone: 905 502-0880 cell: 416 209 0957



morpho ORTHODONTICS

Dr. Krešimir Lacković

Orthodontist

925 Rathburn Rd E.,
Suite D1 MISSISSAUGA
905.276.3999

www.morphoothodontics.com

Braces for Children & Adults

330 Bronte St South,
Suite 118 MILTON
905.878.8988

TASTE OF EUROPE MEAT & DELICATESSEN INC.

Pećemo janjce i odojke
Domaća i kvalitetna jela za vaša slavlja
Domaće i ukusne kolače
Kvalitetno suho meso dimljeno na domaći način
Čevapi, čvarci i bureci
Originalni CD-s i Magazini iz Hrvatske
Obitelj Polunić rado vas očekuje na svoje dvije adrese

200 County Court Blvd. - unit #3
Brampton, Ontario L6W 4K7
905 - 455 - 1077

612 King Street East
Kitchener, Ontario N2G 3W7
519 - 342 - 6378



PALMA CAR RENTALS
daily rentals from €28 per day

GDJE GOD PLANIRALI OTIĆI, DUŽ JADRANSKE OBALE IJU U OSTALE
DIJELOVE HRVATSKE, BOSNE I HERCEGOVINE, NAZOVITE PALMA CAR RENTALS
I U MINUTI STE NA DESTI!

NAZOVITE: +385 92 242-4623
+387 63 648-450
U KANADI 416 881-9250
WWW.PALMACARRENTALS.COM



PONUDA PALMA CAR RENTALS UKLJUČUJE I USLUGE VRAĆANJA VOZILA U
DRUGOM GRADU, DUGOROČNE NAJMOVE VOZILA, DOSTAVE I PREUZIMANJE
VOZILA NA PODRUČJU CIJELE HRVATSKE, BOSNE I HERCEGOVINE.



**GLOBAL MECHANICAL LTD.
FIRE PROTECTION LTD.**
Zadnjih 30 godina izvode sve radove što se tiče:
Plumbing, Drain's i Fire Protection (Sprinklers)
Tel: (905) 564-3352 ili (905) 564-8257 • Fax: (905) 564-4790
Obitelj Peter (Pejo) Čosić & sinovi Johnny, Tony i Stephen



WEDDINGS, STAGS,
BRIDAL SHOWERS,
BIRTHDAYS,
CHRISTENINGS

The Bartending BUDDIES

STEVE PERVAN: 416-579-4902
IVAN JURICIC: 416-888-9954
JOHN NIZIC: 416-768-8060
JOE PRCELA: 416-919-5744

Hrvatska Zubna Ordinacija

Dr. Allen Leko

Dr. Allen Leko iskusno radi sve zubarske poslove
bez dugog čekanja za cijelu familiju.
Naročita pažnja poklanja sa djeci i pacijentima koji se boje zubara
Novi pacijenti su uvijek dobro došli.
Za "appointment" nazovite (905) 542-8537 ili navratite na:



WINCHESTER PLACE
154 Queen Street South,
(Mississauga Road)

Streetsville, Ontario
Unit 118 L5M 2P4
(Sjeverno od Eglintona)



Adams & Miles LLP
Chartered Professional Accountants

A TRUSTED PARTNER TODAY AND TOMORROW
1926-2019, celebrating over 90 years

Tony Sokic, CPA, CA. Professional services in auditing, accounting, estate planning, personal and corporate tax, and other expert business advice. Services outside Canada also available. Govorim Hrvatski.

T: (905) 459-5605
E: tsokic@adamsmiles.com
W: www.adamsmiles.com



Toronto Location - 2550 Victoria Park Avenue, Suite 501, Toronto, M2J 5A9 | T: (416) 502-2201 | F: (416) 502-2210
Brampton Location - 195 County Court Blvd, Suite 200, Brampton, L6W 4P7 | T: (905) 459-5605 | F: (905) 459-2893

Svete mise:



- Nedjeljom u 9 (na hrvatskom), 11:00 (na hrvatskom), 12:30 (In English) na engleskom,
- Radnim danom u 7 sati navečer.
- Subotom u 5 sati popodne.

Krštenja:



- "Krštenje treba, po mogućnosti, obavljati nedjeljom kad Crkva slavi spomen vazmenog otajstva... Nedjeljom se krštenja mogu obaviti i pod misom kako bi sva zajednica mogla sudjelovati kod obreda i kako bi jasnije zasjala tijesna veza između krštenja i presvete euharistije" (Obrednik za krštenje).
- Kao što Obrednik propisuje, obred krštenja se obavlja nedjeljom. U našoj crkvi Kraljice Mira obavlja se **redovito nedjeljom na hrvatskom jeziku za vrijeme svete mise u 11 sati i na engleskom jeziku u 12:30., te subotom za vrijeme svete mise u pet (5) sati ili u drugo vrijeme prema dogovoru sa svećenikom.**
- Krštenje treba najaviti najmanje mjesec dana ranije radi priprave roditelja i kumova.
- Priprava za krštenje se obavlja na prvi ponедјeljak u svakom mjesecu, u 7:45 navečer, u župnom uredu.
- Kum(a) treba "pripadati Katoličkoj Crkvi", te da bude dovoljno zreo(la) i da je primi(la) tri sakramenta: krštenje, potvrdu i euharistiju i "da nije pravno spriječen(a) za obavljanje te službe".
- "Krštena osoba koja pripada odijeljenoj Crkvi ili zajednici a vjeruje u Krista, može, ako to žele roditelji, biti kum(a) kod krštenja zajedno s katoličkim kumom".

Vjenčanja:



- Samo subotom.
- Mladenci se trebaju prijaviti svećeniku najmanje 6 mjeseci prije vjenčanja.
- Mladenci su dužni sudjelovati na pripravi za vjenčanje koja se održava na hrvatskom jeziku u zajedničkom programu hrvatskih župa u Torontu, Oakvilleu, Mississauga, Hamiltonu i Norvalu.
- Ako jedno ili oboje mlađenaca ne govori hrvatski, onda su dužni sudjelovati u programu koji organizira hamiltonska biskupija. Raspoložen i datum priprave za vjenčanje dobit će u našem župnom uredu.

Posjet bolesnicima:



- Bolesnike posjećujemo na poziv u svako doba dana i noći.
- Bolesničko pomazanje pomaže ozdravljenju duše i tijela, zato, pozovite svećenika da posjeti bolesnu osobu. Nemojte čekati zadnji trenutak.

Ispovijed:



- Tijekom tjedna: u 6:30 navečer, prije početka sv. mise.
- Subotom i nedjeljom prije svetih misa.
- U drugo vrijeme: u dogovoru sa svećenikom.

ŽUPNO VIJEĆE - ODBOR HRVATSKOG FRANJEVAČKOG SREDIŠTA

PREDsjEDNIK HF SREDIŠTA i ŽUPNIK KRALJICE MIRa: fra Marko Puljić, OFM

ŽUPNI VIKAR: fra Robert Kavelj, OFM

PREDsjEDNIK župnog vijeća i Odbora HF Središta: Tony Ante Marinčić

PRVI BLAGAJNIK: fra Marko Puljić, OFM

DRUGI BLAGAJNIK: Jozo Vidović

TAJNIK: Robert Škara

DRUGI TAJNIK: Željko Viduka

ODGOVORNI:

Za Bar: Marinko Martin Perković i Ivan Juričić

Za Igrališta: Tony Ante Marinčić i Branko Prusina

Za Bazen: Dragan Pejić, Ilija Mandurić i Tony Marinčić

Za Iznažmljivanje prostorija i terena na HF Središtu i suradnju s mjesnim vlastima:

Tony Ante Marinčić; tel: CP (647) 680-5319; e-mail: cfrental@gmail.com

Za Popravke i Obnovu: Jozo Vidović, Miro Stanić, Frank Franjo Beljo i Zdravko Čeko



In response to Pope Francis' invitation to each and every person to become involved in the synodal process, His Excellency, Bishop Crosby, OMI, and the Diocesan Committee for the 2021 – 2023 Synod of Bishops developed a few materials to encourage the participation of the Faithful of our Diocese.

A video guide featuring Bishop Crosby and the members of the Diocesan Committee for the 2021 – 2023 Synod, along with multiple resources including: a link to our diocesan survey to be answered by all the Faithful of the Diocese of Hamilton and a prayer inviting the Holy Spirit to operate within us, have been encompassed in a special section of our diocesan website.

In an effort to share these resources further across the Diocese and to increase participation, we ask that you please place the following link on your Parish website with the attached image:

<https://hamiltondiocese.com/synod/#resources>.

PRAYER TO THE HOLY SPIRIT

We stand before You, Holy Spirit,
as we gather together in Your name.
With You alone to guide us,
make Yourself at home in our hearts;
Teach us the way we must go
and how we are to pursue it.
We are weak and sinful;
do not let us promote disorder.
Do not let ignorance lead us down the wrong path
nor partiality influence our actions.
Let us find in You our unity
so that we may journey together to eternal life
and not stray from the way of truth
and what is right.
All this we ask of You,
who are at work in every place and time,
in the communion of the Father and the Son,
forever and ever.
Amen.

KRŠTENJA U NAŠOJ ŽUPI



U subotu 6. studenoga 2021. kršten je u našoj župi Kraljice Mira
Dominik Ante Filipović

Roditelji: Jasenko i Diana Filipović (r. Bukvić)
Kum: Steven Bukvić



U subotu 6. studenoga 2021. kršten je u našoj župi Kraljice Mira
Karlo Rezo

Roditelji: Stanko i Ivana Rezo (r. Tolušić)
Kumovi: Stipe i Adriana Kordić



ONE
HEART
ONE SOUL

JEDNO
SRCE
JEDNA
DUŠA

A Campaign for the Diocese of Hamilton



Izdaju: HRVATSKI DRUŠTVENI KULTURNI CENTAR ~ NORVAL

UREĐUJE I ODGOVARA ŽUPNIK KRALJICE MIRA ~ HRVATSKO FRANJEVAČKO SREDIŠTE ~ NORVAL

TISAK: HR GRAPHICS 2368 DUNWIN DRIVE MISSISSAUGA ONTARIO L5L 1J9

Email: info@hrgraphicsinc.com